

Sixième Conférence des Hautes Parties contractantes chargée de l'examen de la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination

21 décembre 2021

Français

Original : anglais

Genève, 13-17 décembre 2021

Point 12 de l'ordre du jour

Examen de la portée et du fonctionnement de la Convention et des Protocoles y annexés

**Coûts estimatifs
Réunion de 2022 du Groupe d'experts gouvernementaux sur les technologies émergentes dans le domaine des systèmes d'armes létaux autonomes (SALA)***

1. La sixième Conférence des Hautes Parties contractantes chargée de l'examen de la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination, qui se tiendra à Genève du 13 au 17 décembre 2021, devrait adopter les coûts estimatifs de la réunion de 2022 du Groupe d'experts gouvernementaux sur les technologies émergentes dans le domaine des systèmes d'armes létaux autonomes (SALA).
2. Le présent document, qui vise à aider les Hautes Parties contractantes à arrêter leur décision, indique des coûts estimatifs de 325 400 dollars des États-Unis pour une réunion de dix jours, de 442 700 dollars pour une réunion de quinze jours et de 560 000 dollars pour une réunion de vingt jours. On trouvera dans le tableau ci-joint une ventilation de ces coûts.
3. Les montants estimatifs ont été établis compte tenu de l'expérience passée et du volume de travail prévu. Les coûts effectifs seront calculés après la clôture de la réunion et l'achèvement des travaux correspondants, lorsque toutes les dépenses s'y rapportant auront été comptabilisées. Les éventuels ajustements des contributions dues par les participants partageant les coûts seront alors calculés en conséquence.
4. Conformément aux dispositions financières adoptées en 2017, les contributions mises en recouvrement pour financer les coûts liés à la préparation et à la tenue des réunions sont calculées en fonction du barème des quotes-parts de l'Organisation des Nations Unies, ajusté pour tenir compte de la différence entre, d'une part, le nombre d'États Membres de l'Organisation et, d'autre part, le nombre d'États autres que les Hautes Parties contractantes qui participent à la réunion, auquel s'ajoute celui des Hautes Parties contractantes. Les États qui ne sont pas Hautes Parties contractantes mais qui prennent part auxdites conférences et réunions participent aux coûts à hauteur du taux établi à leur égard par le barème des quotes-parts de l'ONU.
5. Des avis de recouvrement seront établis sur la base du montant total des coûts estimatifs approuvés et de la formule de partage des coûts énoncés ci-dessus. Comme les activités considérées ne doivent pas avoir d'incidences financières sur le budget ordinaire de l'ONU, il incombe aux Hautes Parties contractantes de payer leur part du montant estimatif dès réception des avis de recouvrement.

* Le présent document a été soumis après la date prévue en raison de circonstances indépendantes de la volonté du soumetteur.



Titre de la session :		Réunion de 2022 du Groupe d'experts gouvernementaux sur les systèmes d'armes létaux autonomes (SALA)						
Dates :		Genève, dates à déterminer (10 jours ouvrables)						
		(en dollars des États-Unis)						
Services de conférence	Service des séances	Documentation à établir avant la session	Documentation à établir au cours de la session	Comptes rendus analytiques	Documentation à établir après la session	Services d'appui	Divers	Total
Interprétation et service des séances	185 600							185 600
Traduction de la documentation		17 400			33 800			51 200
Services d'appui¹						8 000		8 000
Divers²							65 100	65 100
Total	185 600	17 400	-	-	33 800	8 000	65 100	309 900
A. Coût total des services de conférence (dont 13 % de dépenses d'appui au programme)								309 900
B. Coûts autres que ceux des services de conférence								
C. Provision pour imprévus (5%)³								15 500
Total général (arrondi) A + B + C								325 400
¹ Technicien(ne) du son/enregistrement (2 x 10 jours) : 8 000 dollars.								
² Location d'un ordinateur et d'une imprimante : 100 dollars ; secrétaire : (1 x 85 jours) : 34 900 dollars ; fonctionnaire chargé(e) du contrôle des documents (1 x 10 jours) : 2 700 dollars ; assistance spécialisée pour les services de comptabilité et l'administration des ressources financières : 16 400 dollars ; télévision Web des Nations Unies : 11 000 dollars.								
³ En attente d'une décision de la sixième Conférence d'examen.								

Titre de la session :		Réunion de 2022 du Groupe d'experts gouvernementaux sur les systèmes d'armes létaux autonomes (SALA)						
Dates :		Genève, dates à déterminer (15 jours ouvrables)						
		(en dollars des États-Unis)						
Services de conférence	Service des séances	Documentation à établir avant la session	Documentation à établir au cours de la session	Comptes rendus analytiques	Documentation à établir après la session	Services d'appui	Divers	Total
Interprétation et service des séances	278 400							278 400
Traduction de la documentation		17 400			33 800			51 200
Services d'appui ¹						12 000		12 000
Divers ²							80 000	80 000
Total	278 400	17 400	-	-	33 800	12 000	80 000	421 600
A. Coût total des services de conférence (dont 13 % de dépenses d'appui au programme)								421 600
B. Coûts autres que ceux des services de conférence								
C. Provision pour imprévus (5%)³								21 100
Total général (arrondi) A + B + C								442 700

¹ Technicien(ne) du son/enregistrement (2 x 15 jours) : 12 000 dollars.

² Location d'un ordinateur et d'une imprimante : 200 dollars ; secrétaire : (1 x 90 jours) : 36 900 dollars ; fonctionnaire chargé(e) du contrôle des documents (1 x 15 jours) : 4 100 dollars ; assistance spécialisée pour les services de comptabilité et l'administration des ressources financières : 22 300 dollars ; télévision Web des Nations Unies : 16 500 dollars.

³ En attente d'une décision de la sixième Conférence d'examen.

Titre de la session :		Réunion de 2022 du Groupe d'experts gouvernementaux sur les systèmes d'armes létaux autonomes (SALA)						
Dates :		Genève, dates à déterminer (20 jours ouvrables)						
		(en dollars des États-Unis)						
Services de conférence	Service des séances	Documentation à établir avant la session	Documentation à établir au cours de la session	Comptes rendus analytiques	Documentation à établir après la session	Services d'appui	Divers	Total
Interprétation et service des séances	371 200							371 200
Traduction de la documentation		17 400			33 800			51 200
Services d'appui ¹						16 000		16 000
Divers ²							94 900	94 900
Total	371 200	17 400	-	-	33 800	16 000	94 900	533 300
A. Coût total des services de conférence (dont 13 % de dépenses d'appui au programme)								533 300
B. Coûts autres que ceux des services de conférence								
C. Provision pour imprévus (5%)³								26 700
Total général (arrondi) A + B + C								560 000
¹ Technicien(ne) du son/enregistrement (2 x 20 jours) : 16 000 dollars.								
² Location d'un ordinateur et d'une imprimante : 300 dollars ; secrétaire : (1 x 95 jours) : 38 900 dollars ; fonctionnaire chargé(e) du contrôle des documents (1 x 20 jours) : 5 400 dollars ; assistance spécialisée pour les services de comptabilité et l'administration des ressources financières : 28 300 dollars ; télévision Web des Nations Unies : 22 000 dollars.								
³ En attente d'une décision de la sixième Conférence d'examen.								